

BORSOD-ABAÚJ-ZEMPLÉN MEGYE

SAJÓSZENTPÉTER VÁROS

SAJÓSZENTPÉTER VÁROSI NÉMET NEMZETISÉGI ÖNKORMÁNYZAT
Képviselő-testületének

- a.) jegyzőkönyve,
b.) határozatai: 87.,88.,89.,90.,91.

J E G Y Z Ó K Ö N Y V

Készült: Sajószentpéter Városi Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testületének 2018. december 22. napján megtartott rendkívüli nyílt üléséről. Helye: Sajószentpéter, Kölcsey F. u. 34/A sz. alatt. Az ülés kezdete: 15.00 óra.

Jelen vannak:

Csáki Károlyné	elnök
Schweitzer György	elnökhelyettes
Spitzmüller Károlyné	képviselő-testületi tag

Szentiványi Enikő ügyintéző, Dr. Guláné Bacsó Krisztina jegyző megbízottja

Csáki Károlyné elnök köszönti a megjelenteket a mai napra összehívott ülésen.

Csáki Károlyné elnök megállapítja, hogy a jelen lévő képviselők száma 3 fő, a testület határozatképes, az ülést megnyitja.

Csáki Károlyné elnök javaslatot tesz az ülés napirendjére, valamint a jegyzőkönyv-hitelesítő személyére Spitzmüller Károlyné képviselő-testületi tag megnevezésével.

Az elnök tájékoztatója és javaslata alapján a testületi tagok az ülés napirendjét, valamint a testület tagjai közül Spitzmüller Károlyné jegyzőkönyv-hitelesítőként történő kijelölését nyílt szavazással 3 igen szavazattal elfogadják.

Az ülés napirendje:

1. Beszámoló a két ülés között elvégzett feladatokról és a meghozott elnöki döntésekről.
2. Aktuális kérdések

1. **Napirendi pont: Beszámoló a két ülés között elvégzett feladatokról és a meghozott elnöki döntésekről.**

Csáki Károlyné elnök a napirendi ponthoz az alábbi előterjesztésekkel él.

1.1. Beszámoló a Málénkij robot nemzetközi konferencián történt részvételről**Tisztelt Testület!**

A Málénkij robot nemzetközi konferenciáról szóló 80/2018. (XI.12.) határozatban foglaltak végrehajtásra kerültek.

A Szovjetunióba elhurcolt politikai foglyok és kényszer munkások november 25-i emléknapjára a Magyarországi Németek Pécs-Baranyai Nemzetiségi Köre által szervezett konferencián Pécsen 2018. november 23-24-én biztosítottam a helyi német közösség képviselőjét.

A nemzetközi tudományos konferencián ismertetésre kerültek a civil lakosság 1944/1945-ben történt szovjetunióbeli kényszer munkára hurcolásának történetének kutatási eredményei. Előadásokat

hallhattunk a szovjet bevonulás és a front történetének összehasonlító vizsgálatáról. A konferencia kereteiben a Magyarországi Németek Pécs-Baranyai Nemzetiségi Köre nagy hangsúlyt fektetett a kutatások legfrissebb eredményeinek bemutatására és a fiatal kutatók megszólaltatására.

A konferencia helyszínéül a Hotel Palatinus, Bartók Terem szolgált Pécs, Király u. 5. szám alatt.

A pécsi konferencián történt részvétel 60 000 Ft költsége az éves költségvetés dologi kiadás előirányzata terhére kerül elszámolásra.

Kérem a határozati javaslat elfogadását.

„Határozati javaslat: a Málénkij robot nemzetközi konferencián történt részvételről szóló beszámolóról

A képviselő-testület elfogadja a 2018. november 23-24-i Málénkij robot nemzetközi konferencián történt részvételről szóló elnöki beszámolót és az éves költségvetés dologi kiadás előirányzata terhére jóváhagyja a 60 000 Ft (szállás, utazás, étkezés, belépők) költség elszámolását.

Felelős: elnök

Határidő: azonnal”

A testület tagjai megvitadják az elnök beszámolóját és határozati javaslatát.

A testület tagjai nem élnek módosító javaslattal.

Az elnök a javaslatot szavazásra terjeszti elő.

Határozathozatal:

A testületi tagok nyílt szavazással 3 igen szavazattal az alábbi döntést hozták:

**Sajószentpéter Városi Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testületének
87/2018. (XII.22.) határozata
a Málénkij robot nemzetközi konferencián történt részvételről szóló beszámolóról**

Sajószentpéter Városi Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete a tárgyi előterjesztést megtárgyalta és az alábbi döntést hozta:

A képviselő-testület elfogadja a 2018. november 23-24-i Málénkij robot nemzetközi konferencián történt részvételről szóló elnöki beszámolót és az éves költségvetés dologi kiadás előirányzata terhére jóváhagyja a 60 000 Ft (szállás, utazás, étkezés, belépők) költség elszámolását.

Felelős: elnök

Határidő: azonnal

1.2. Beszámoló a 2018. november 21-i emlékestről

Tisztelt Testület!

A 2018. november 21-i emlékestről szóló 81/2018. (XI.12.) határozatban foglaltak végrehajtásra kerültek.

Kazincbarcika Város Német Nemzetiségi Önkormányzat meghívására a 2018. november 21-i Málénkij robotra, a Gulágra hurcoltakra emlékező programon biztosítottam a helyi német közösség képviselőjét. A helyi német közösség tagjait széles körben tájékoztattam a programon való részvétel lehetőségéről.

A programon történt részvételünk a sajószentpéteri és a kazincbarcikai német közösségek és a nemzetiségi önkormányzatok közötti együttműködést erősítette.

A Sajószentpéter Városi Német Nemzetiségi Önkormányzat és a Kazincbarcika Város Német Nemzetiségi Önkormányzat közötti együttműködés kölcsönösen segíti a közösségek értékeinek feltárását és közvetítését, a német hagyományok megélését.

Kérem a határozati javaslat elfogadását.

„Határozati javaslat: a 2018. november 21-i emlékestről szóló beszámolóról

A képviselő-testület elfogadja a kazincbarcikai Málenkij robotra emlékező programról és a Kazincbarcika Város Német Nemzetiségi Önkormányzattal fennálló együttműködés eredményeiről szóló elnöki beszámolót.

Felelős: elnök

Határidő: azonnal”

A testület tagjai megvitatják az elnök beszámolóját és határozati javaslatát.

A testület tagjai nem élnek módosító javaslattal.

Az elnök a javaslatot szavazásra terjeszti elő.

Határozathozatal:

A testületi tagok nyílt szavazással 3 igen szavazattal az alábbi döntést hozták:

**Sajószentpéter Városi Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testületének
88/2018. (XII.22.) határozata
a 2018. november 21-i emlékestről szóló beszámolóról**

Sajószentpéter Városi Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete a tárgyi előterjesztést megtárgyalta és az alábbi döntést hozta:

A képviselő-testület elfogadja a kazincbarcikai Málenkij robotra emlékező programról és a Kazincbarcika Város Német Nemzetiségi Önkormányzattal fennálló együttműködés eredményeiről szóló elnöki beszámolót.

Felelős: elnök

Határidő: azonnal

1.3. Beszámoló a 2018. december 14-i érdekérvényesítő programon történt részvételről

Tisztelt Testület!

A decemberi érdekérvényesítő programról szóló 84/2018. (XI.12.) határozatban foglaltak végrehajtásra kerültek.

2018. december 14-én Rátkán testületileg részt vettünk a Borsod-Abaúj-Zemplén Megyei Német Önkormányzatok Szövetségi Egyesülete ülésén.

A helyi német közösség érdekeinek képviselője indokolta, hogy a települési német nemzetiségi önkormányzat minden tagja részt vegyen az egyesületi ülésen.

Az egyesületi ülésen értékelésre került a német nemzetiségi önkormányzatok érdekeit képviselő szervezet éves munkája és egyeztetettük a nemzetiségi léttel kapcsolatos 2019. évi feladatokat.

A rátkai kiküldetés 4685 Ft költsége az éves költségvetés dologi kiadás előirányzata terhére elszámolható.

Kérem a határozati javaslat elfogadását.

„Határozati javaslat: a 2018. december 14-i érdekérvényesítő programon történt részvételről

A képviselő-testület elfogadja a 2018. december 14-i rátkai német nemzetiségi programon a helyi német közösség képviseletéről szóló elnöki beszámolót és jóváhagyja az éves költségvetés dologi kiadás előirányzata terhére a kiküldetés 4685 Ft költségének elszámolását.

Felelős: elnök

Határidő: azonnal”

A testület tagjai megvitatják az elnök beszámolóját és határozati javaslatát.

A testület tagjai nem élnek módosító javaslattal.

Az elnök a javaslatot szavazásra terjeszti elő.

Határozathozatal:

A testületi tagok nyílt szavazással 3 igen szavazattal az alábbi döntést hozták:

Sajószentpéter Városi Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testületének 89/2018. (XII.22.) határozata a 2018. decemberi 14-i érdekvényesítő programon történt részvételről

Sajószentpéter Városi Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete a tárgyi előterjesztést megtárgyalta és az alábbi döntést hozta:

A képviselő-testület elfogadja a 2018. december 14-i rátkai német nemzetiségi programon a helyi német közösség képviseletéről szóló elnöki beszámolót és jóváhagyja az éves költségvetés dologi kiadás előirányzata terhére a kiküldetés 4685 Ft költségének elszámolását.

Felelős: elnök

Határidő: azonnal

2. Napirendi pont: Aktuális kérdések

Csáki Károlyné elnök a napirendi ponthoz az alábbi előterjesztésekkel él.

2.1. Előterjesztés a sajószentpéteri „Málenkij robot” áldozataira történő megemlékezésre

Tisztelt Testület!

A sajószentpéteri német nemzetiség közössége, a Sajószentpéter Városi Német Nemzetiségi Önkormányzat két emlékhelyet állított a „Málenkij robot” áldozatai emlékének. Javaslom, hogy 2018. december 26. határidővel szervezzünk megemlékezést és gyertyagyújtást a Dusnok településrészen és a Római Katolikus templomnál állított emlékhelyen.

Kérem a határozati javaslat elfogadását.

Határozati javaslat: a sajószentpéteri „Málenkij robot” áldozataira történő megemlékezésről

A képviselő-testület az éves költségvetés dologi kiadás előirányzata terhére 20 000 Ft-ot biztosít a „Málenkij robot” áldozataira történő megemlékezés költségeire.

Felelős: elnök

Határidő: 2018. december 26.”

A testület tagjai megvitatják az elnök beszámolóját és határozati javaslatát.

A testület tagjai nem élnek módosító javaslattal.

Az elnök a javaslatot szavazásra terjeszti elő.

Határozathozatal:

A testületi tagok nyílt szavazással 3 igen szavazattal az alábbi döntést hozták:

**Sajószentpéter Városi Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testületének
90/2018. (XII.22.) határozata
a sajószentpéteri „Málenkij robot” áldozataira történő megemlékezésről**

Sajószentpéter Városi Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete a tárgyi előterjesztést megtárgyalta és az alábbi döntést hozta:

A képviselő-testület az éves költségvetés dologi kiadás előirányzata terhére 20 000 Ft-ot biztosít a „Málenkij robot” áldozataira történő megemlékezés költségeire.

Felelős: elnök
Határidő: 2018.12.26.

2.2. Beszámoló a Sajószentpéter Városi Német Nemzetiségi Önkormányzat 2018. évi munkájáról

Tisztelt Testület!

A kiadott beszámolómban foglaltak szerint eredményesnek ítélem önkormányzatunk 2018. évi munkáját. Köszönöm a Testületi Tagok egész éves munkáját a helyi német közösség körében végzett aktív tevékenységért.

Kérem a kiadott előterjesztés szerinti határozati javaslat elfogadását.

„Határozati javaslat: a Sajószentpéter Városi Német Nemzetiségi Önkormányzat 2018. évi munkájáról szóló beszámolóról

A képviselő-testület elfogadja a Sajószentpéter Városi Német Nemzetiségi Önkormányzat 2018. évi munkájáról szóló elnöki beszámolót.

Felelős: elnök
Határidő: azonnal”

A testület tagjai megvitatják az elnök beszámolóját és határozati javaslatát.
A testület tagjai nem élnek módosító javaslattal.

Az elnök a javaslatot szavazásra terjeszti elő.

Határozathozatal:

A testületi tagok nyílt szavazással 3 igen szavazattal az alábbi döntést hozták:

**Sajószentpéter Városi Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testületének
91/2018. (XII.22.) határozata
a Sajószentpéter Városi Német Nemzetiségi Önkormányzat 2018. évi munkájáról szóló
beszámolóról**

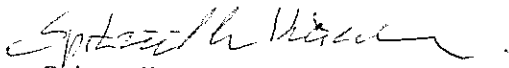
Sajószentpéter Városi Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete a tárgyi előterjesztést megtárgyalta és az alábbi döntést hozta:

A képviselő-testület elfogadja a Sajószentpéter Városi Német Nemzetiségi Önkormányzat 2018. évi munkájáról szóló elnöki beszámolót.

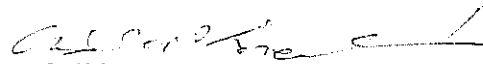
Felelős: elnök
Határidő: azonnal

Egyéb javaslat, kérdés, vélemény, több megvitatandó előterjesztés nem merül fel. Az elnök az ülést 15.55 órakor berekeszti.

Kmf.


Spitzmüller Károlyné
jegyzőkönyv-hitelesítő




Csáki Károlyné
elnök